# BRAUN

**BC1400 V2** 





#### **Braun Infolines**

Deutsch	4, 26	
English	5, 26	
Français	6, 26	
Español	7, 26	
Português	8, 27	
Italiano	9, 27	
Nederlands	10, 27	
Dansk	11, 28	
Norsk	12, 28	
Svenska	13, 28	
Suomi	14, 28	
Polski	15, 29	
Česky	16, 29	
Magyar	17, 30	
Türkçe	18	
Ελληνικά	19, 30	
Русский	20, 30	
Українська	22, 31	

25, 24

(D)(A)	00 800 27 28 64 63
	00 800 BRAUNINFOLINE

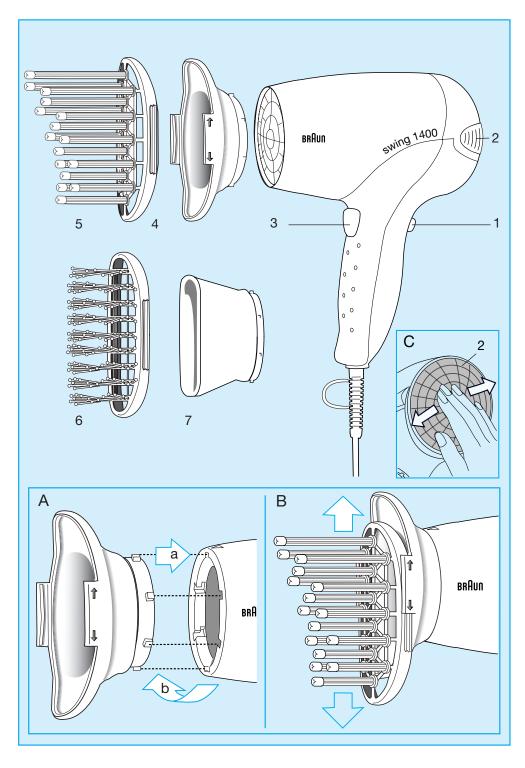
(CH)	08 44 - 88 40 10
(011)	00 11 00 10 10

	0000 =00 =0 40
(GB)	0800 783 70 10

# (Audio Supplies Company Ltd.)

Internet: www.braun.com

Braun GmbH Frankfurter Straße 145 61476 Kronberg / Germany



## **Deutsch**

Unsere Produkte werden hergestellt, um höchste Ansprüche an Qualität, Funktionalität und Design zu erfüllen. Wir wünschen Ihnen mit Ihrem neuen Braun Haartrockner viel Freude.

Gebrauchsanweisung vor Inbetriebnahme sorgfältig durchlesen.

#### Wichtig

- Schließen Sie das Gerät nur an Wechselspannung (~) an und prüfen Sie, ob Ihre Netzspannung mit der Spannungsangabe auf dem Gerät übereinstimmt.
- . @

Dieses Gerät darf nicht in der Nähe von mit Wasser gefüllten Behältern wie z.B. Badewanne, Dusche, Waschbecken verwendet werden.

Achten Sie darauf, dass das Gerät nicht nass wird.

- Ziehen Sie immer den Netzstecker, wenn das Gerät nicht in Gebrauch ist. Die Nähe von Wasser stellt eine Gefahr dar, auch wenn das Gerät ausgeschaltet ist.
- Als zusätzlicher Schutz wird die Installation einer Fehlerstrom-Schutzeinrichtung (RCD) mit einem Bemessungsauslösestrom von nicht mehr als 30 mA im Badezimmer-Stromkreis empfohlen. Fragen Sie Ihren Installateur um Rat.
- Bei Überlastung zum Beispiel durch Verdecken der Luftansaug- bzw. der Auslassöffnungen mit Fusseln und Haaren – schaltet sich der Haartrockner aus und nach einer Abkühlzeit von wenigen Minuten wieder ein. Um ein unbeaufsichtigtes Wiedereinschalten zu vermeiden, stellen Sie den Schalter auf «0» = aus.
- Wickeln Sie das Netzkabel nicht um das Gerät. Überprüfen Sie es gelegentlich auf Schadstellen. Ist das Netzkabel beschädigt, muss es durch eine vom Hersteller benannte Reparaturwerkstatt ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.

#### Gerätebeschreibung

- Schalter
- 2 Filter
- 3 Taste für die Kaltstufe
- 4 Adapter
- ⑤ Volumen-Aufsatz
- ® Bürsten-Aufsatz
- 7 Konzentrator-Düse

#### Schalter 1

0 = aus

1 = schonendes Trocknen

2 = schnelles Trocknen

#### Kaltstufe

Kurzes Betätigen der Kaltstufe ③ sorgt für das Fixieren Ihrer Frisur.

#### **Einfache Filterreinigung**

Filter ② regelmäßig trocken abwischen (C). Bei starker Verunreinigung Filter abnehmen und mit Wasser reinigen.

# Anwendung der Aufsätze

#### 1 Anbringen des Adapters (A)

- Richten Sie die Markierungen (a) aufeinander aus, setzen Sie den Adapter auf den Haartrockner und drehen Sie ihn im Uhrzeigersinn (b), bis er einrastet.
- Zum Abnehmen des Adapters drehen Sie ihn gegen den Uhrzeigersinn und ziehen ihn ab.

#### 2 Anbringen/Austauschen der Aufsätze (B)

- Wählen Sie einen Aufsatz (Volumen- oder Bürsten-Aufsatz).
- Schieben Sie den gewählten Aufsatz von oben oder von unten entlang der Führungsschienen in den Adapter.
- Zum Abnehmen ziehen Sie den Aufsatz nach oben oder nach unten vom Adapter ab.

#### 3 Gebrauch

 Für dauerhafte Ergebnisse empfehlen wir, ein Styling-Produkt (z.B. Mousse) anzuwenden und den Haartrockner auf Stufe «1» zu schalten.

#### 3.1 Volumen-Aufsatz

- Mit dem Volumen-Aufsatz (§) kann gezielt Fülle und Stand am Haaransatz erzeugt werden.
- Setzen Sie dazu die Finger des Volumen-Aufsatzes an die gewünschte Stelle Ihres Kopfes.
- Bewegen Sie den Aufsatz in einem kleinen Bereich Ihres Kopfes vorsichtig hin und her, bis das Haar an den Fingern aufsteigt. Halten Sie den Aufsatz so lange an der Stelle, bis das Haar trocken ist. Verfahren Sie so Bereich für Bereich.

#### 3.2 Bürsten-Aufsatz

 Der Bürsten-Aufsatz ® ist ideal zum Entwirren, einfachen Formen und Bürsten des Haares während des Trocknens. Ihr Haar wird dadurch geschmeidiger und glänzender.

Änderungen vorbehalten.

Dieses Gerät entspricht den EU-Richtlinien EMV 89/336/EWG und Niederspannung 73/23/FWG.



Das Gerät darf am Ende seiner Lebensdauer nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Die Entsorgung kann über den Braun Kundendienst oder lokal verfügbare Rückgabe- und Sammelstellen erfolgen.



# **English**

Our products are engineered to meet the highest standards of quality, functionality and design. We hope you thoroughly enjoy your new Braun appliance.

Carefully read the use instructions before use.

#### **Important**

 Plug your appliance into an alternating current (~) outlet only and make sure that your household voltage corresponds to the voltage marked on the hairdryer.



This appliance must never be used near water (e.g. a filled wash basin, bathtub or shower). Do not allow the appliance to become wet.

- Always unplug after use. Even switched off the appliance presents a hazard when near water.
- For additional protection, it is advisable to install a residual current device (RCD) with a rated residual operating current not exceeding 30 mA in the electrical circuit of your bathroom. Ask your installer for advice.
- Care should be taken not to block the inlet and outlet grill when the appliance is switched on. If either grill becomes blocked, the appliance will automatically cut out. After cooling for a few minutes, it will switch back on automatically.
- Do not wrap the mains cord around the appliance. Regularly check the mains cord for wear or damage. The mains cord of the appliance may only be replaced by an authorised Braun Service Centre. Unqualified repair work can lead to extreme hazards for the user.

#### **Description**

- Switch
- 2 Filter
- 3 Cold shot button
- 4 Adapter
- ⑤ Volume attachment
- ® Brush attachment
- ⑦ Air concentrator

#### Switch 1

0 = off

1 = gentle drying

2 = fast drving

#### **Cold shot**

To fix a style, shortly activate the cold shot button ③.

#### Easy-clean filter

Regularly wipe the filter ② clean (C). For a thorough cleaning, remove the filter and clean it under running water.

# **Using the attachments**

#### 1 Attaching the adapter (A)

- Align the markings (a), attach the adapter to the hairdryer and turn it clockwise (b) until it snaps into place.
- To remove the adapter, turn it anti-clockwise and pull it off.

#### 2 Connecting / changing the attachments (B)

- Choose an attachment (volume attachment or brush attachment).
- Slide the attachment onto the adapter upwards or downwards along the guiding grooves.
- To remove it, pull off the attachment upwards or downwards.

#### 3 Use

 For long-lasting styling results we recommend that you apply a styling product (e.g. mousse) and use the hairdryer on switch setting «1».

#### 3.1 Volume attachment

- Using the volume attachment ⑤, you can add volume and root lift to your hair.
- Place the volume attachment with the fingers against your head.
- Gently move the attachment back and forth over a small section until the hair moves up the fingers. Hold the attachment in place until the hair gets dry. Continue section by section.

#### 3.2 Brush attachment

 The brush attachment ® is ideal for untangling, slightly shaping and brushing your hair while drying, thus leaving your hair smoother and shinier.

Subject to change without notice.

This product conforms to the European Directives EMC 89/336/EEC and Low Voltage 73/23/EEC.



Please do not dispose of the product in the household waste at the end of its useful life. Disposal can take place at a Braun Service Centre or at appropriate collection points provided in your country.

#### **Deutsch**

#### Garantie

Als Hersteller übernehmen wir für dieses Gerät – nach Wahl des Käufers zusätzlich zu den gesetzlichen Gewährleistungsansprüchen gegen den Verkäufer – eine Garantie von 2 Jahren ab Kaufdatum. Innerhalb dieser Garantiezeit beseitigen wir nach unserer Wahl durch Reparatur oder Austausch des Gerätes unentgeltlich alle Mängel, die auf Material- oder Herstellungsfehlern beruhen. Die Garantie kann in allen Ländern in Anspruch genommen werden, in denen dieses Braun Gerät von uns autorisiert verkauft wird.

Von der Garantie sind ausgenommen: Schäden durch unsachgemäßen Gebrauch, normaler Verschleiß und Verbrauch sowie Mängel, die den Wert oder die Gebrauchstauglichkeit des Gerätes nur unerheblich beeinflussen. Bei Eingriffen durch nicht von uns autorisierte Braun Kundendienstpartner sowie bei Verwendung anderer als Original Braun Ersatzteile erlischt die Garantie.

Im Garantiefall senden Sie das Gerät mit Kaufbeleg bitte an einen autorisierten Braun Kundendienstpartner. Die Anschrift für Deutschland können Sie kostenlos unter 00800/27 28 64 63 erfragen.

# **English**

#### Guarantee

We grant 2 years guarantee on the product commencing on the date of purchase. Within the guarantee period we will eliminate, free of charge, any defects in the appliance resulting from faults in materials or workmanship, either by repairing or replacing the complete appliance as we may choose. This guarantee extends to every country where this appliance is supplied by Braun or its appointed distributor.

This guarantee does not cover: damage due to improper use, normal wear or use as well as defects that have a negligible effect on the value or operation of the appliance. The guarantee becomes void if repairs are undertaken by unauthorised persons and if original Braun parts are not used.

To obtain service within the guarantee period, hand in or send the complete appliance with your sales receipt to an authorised Braun Customer Service Centre.

#### For UK only:

This guarantee in no way affects your rights under statutory law.

### Français

#### Garantie

Nous accordons une garantie de 2 ans sur ce produit, à partir de la date d'achat.

Pendant la durée de la garantie, Braun prendra gratuitement à sa charge la réparation des vices de fabrication ou de matière en se réservant le droit de décider si certaines pièces doivent être réparées ou si l'appareil lui-même doit être échangé.

Cette garantie s'étend à tous les pays où cet appareil est commercialisé par Braun ou son distributeur exclusif.

Cette garantie ne couvre pas : les dommages occasionnés par une utilisation inadéquate et l'usure normale. Cette garantie devient caduque si des réparations ont été effectuées par des personnes non agréées par Braun et si des pièces de rechange ne provenant pas de Braun ont été utilisées.

Pour toute réclamation intervenant pendant la période de garantie, retournez ou rapportez l'appareil ainsi que l'attestation de garantie à votre revendeur ou à un Centre Service Agréé Braun.

Appelez au 08.10.30.97.80 (ou se référez à http://www.braun.com/global/contact/servicepartners/europe.country.html) pour connaître le Centre Service Agrée Braun le plus proche de chez vous.

#### Clause spéciale pour la France

Outre la garantie contractuelle exposée ci-dessus, nos clients bénéficient de la garantie légale des vices cachés prévue aux articles 1641 et suivants du Code civil.

# **Español**

#### Garantía

Braun concede a este producto 2 años de garantía a partir de la fecha de compra.

Dentro del periodo de garantía, subsanaremos, sin cargo alguno, cualquier defecto del aparato imputable tanto a los materiales como a la fabricación, ya sea reparando, sustituyendo piezas, o facilitando un aparato nuevo según nuestro criterio.

La garantía no ampara averías por uso indebido, funcionamiento a distinto voltaje del indicado, conexión a un enchufe inadecuado, rotura, desgaste normal por el uso que causen defectos o una disminución en el valor o funcionamiento del producto. La garantía perderá su efecto en caso de ser efectuadas reparaciones por personas no autorizadas, o si no son utilizados recambios originales de Braun.